

FINLANDS FÖRFATTNINGSSAMLING

2006

Utgiven i Helsingfors den 25 januari 2006

Nr 34—43

INNEHÅLL

Nr		Sidan
34	Lag om ändring av utlänningslagen	169
35	Jord- och skogsbruksministeriets förordning om ändring av förordningen om veterinär gränskontroll av animaliska livsmedel och andra varor	173
36	Finansministeriets förordning om beräkningsgrunderna för utdelningen av samfundsskatten för skatteåret 2006 i de enskilda kommunerna och de evangelisk-lutherska församlingarna	175
37	Jord- och skogsbruksministeriets förordning om ändring av jord- och skogsbruksministeriets förordning om betalningar av ersättningar för översvämningsskador för år 2004	176
38	Jord- och skogsbruksministeriets förordning om ändring av jord- och skogsbruksministeriets förordning om betalning av ersättningar för översvämningsskador inom jordbruket år 2004	179
39	Jord- och skogsbruksministeriets förordning om betalning av ersättningar för översvämningsskador för år 2005	181
40	Jord- och skogsbruksministeriets förordning om ansökningstider och ansökan beträffande nationella stöd till jordbruket och trädgårdsodlingen 2006	183
41	Jord- och skogsbruksministeriets meddelande om jord- och skogsbruksministeriets förordning om ändring av jord- och skogsbruksministeriets förordning om bekämpning av bakteriell njursjukdom hos fisk	189
42	Jord- och skogsbruksministeriets meddelande om jord- och skogsbruksministeriets förordning om utbetalning av mjölkbidrag och dess tilläggsbidrag för år 2005	190
43	Jord- och skogsbruksministeriets meddelande om jord- och skogsbruksministeriets förordning om utbetalning av ersättningar för översvämningsskador som förorsakats andra än trädgårdsprodukter, bärgad skörd, trädbestånd och jordbrukets produktionsbyggnader under år 2005	191

Nr 34

Lag

om ändring av utlänningslagen

Given i Helsingfors den 20 januari 2006

I enlighet med riksdagens beslut
ändras i utlänningslagen av den 30 april 2004 (301/2004) 54 och 55 §, 68 § 1 mom. 1 punkten, 79 §, 80 § 1 mom. 1 punkten, 157 § 3 mom., 169 §, 171 § 2 mom. och 190 §, samt *fogas* till lagen en ny 81 a § som följer:

54 §

Beviljande av fortsatt tillstånd

Ett nytt tidsbegränsat uppehållstillstånd beviljas om villkoren för det föregående tidsbegränsade uppehållstillståndet fortfarande uppfylls.

Om en utlänning har fått uppehållstillstånd

på grund av internationellt skydd, beviljas ett nytt tidsbegränsat uppehållstillstånd, om det inte på basis av de omständigheter som framkommit förefaller uppenbart att de villkor på grundval av vilka det föregående tidsbegränsade uppehållstillståndet beviljades inte längre uppfylls.

En utlänning som med stöd av 45 § 1 mom.

RP 78/2005
FvUB 21/2005
RSv 169/2005

beviljats tillfälligt uppehållstillstånd för arbete eller näringsidkande, beviljas efter två års oavbruten vistelse i landet kontinuerligt uppehållstillstånd, om villkoren för beviljande av tillstånd fortfarande uppfylls.

En utlänning som med stöd av 45 § 1 mom. 3 punkten beviljats tillfälligt uppehållstillstånd för studier, beviljas efter avlagd examen ett nytt tillfälligt uppehållstillstånd för sökande av arbete.

En utlänning som med stöd av 51 § beviljats tillfälligt uppehållstillstånd på grund av hinder för avlägsnande ur landet beviljas efter två års oavbruten vistelse i landet kontinuerligt uppehållstillstånd, om de omständigheter som nämns i 51 § fortfarande föreligger.

Ett nytt tidsbegränsat uppehållstillstånd beviljas på nya grunder, om utlänningen kunde beviljas första uppehållstillstånd på dessa nya grunder. En utlänning som beviljats tillfälligt eller kontinuerligt uppehållstillstånd på grund av familjeband kan beviljas uppehållstillstånd efter det att familjebandet brutits, om han eller hon har fast anknytning till Finland.

55 §

Det fortsatta tillståndets längd

Ett nytt tidsbegränsat uppehållstillstånd beviljas för högst tre år.

I de fall som avses i 54 § 3 och 5 mom. tillämpas, när grunden för vistelsen ändras från tillfällig till kontinuerlig, på uppehållstillståndets längd vad som i 53 § bestäms om det första tidsbegränsade uppehållstillståndets längd.

Om uppehållstillstånd beviljas på grund av familjeband, får giltighetstiden för det uppehållstillstånd som beviljas dock inte vara längre än giltighetstiden för det uppehållstillstånd för en familjemedlem som ligger till grund för beviljandet av uppehållstillståndet.

En studerande som avlagt examen beviljas tillfälligt uppehållstillstånd i Finland med stöd av 54 § 4 mom. en gång för sex månader efter det att det föregående uppehållstillståndet har upphört att gälla.

68 §

Den lokala polisen som uppehållstillståndsmyndighet

Polisinrättningen i häradet beviljar

1) uppehållstillstånd för en sådan familjemedlem till en finsk medborgare som befinner sig i Finland samt för dennes minderåriga ogifta barn,

Arbete utan uppehållstillstånd för arbetstagare

79 §

Obegränsat arbete med stöd av annat uppehållstillstånd än uppehållstillstånd för arbetstagare

Rätt att förvärvsarbeta har en utlänning som har beviljats permanent uppehållstillstånd eller kontinuerligt uppehållstillstånd på grundval av annat än arbete eller yrkesutövning.

Rätt att förvärvsarbeta har en utlänning som i egenskap av familjemedlem till en utlänning med tillfälligt uppehållstillstånd för arbetstagare eller tillfälligt uppehållstillstånd för näringsidkare har beviljats tillfälligt uppehållstillstånd på grund av familjeband.

Rätt att förvärvsarbeta har en utlänning som har beviljats tillfälligt uppehållstillstånd på grund av tillfälligt skydd eller annan humanitär invandring.

En utlänning som har avlagt examen i Finland har rätt att förvärvsarbeta utan prövning enligt 72 § 1 mom., om han eller hon har beviljats uppehållstillstånd med stöd av 45 § 1 mom. 1 punkten eller 47 § 1 mom. 2 punkten.

Rätt att förvärvsarbeta har en utlänning som har beviljats tidsbegränsat uppehållstillstånd och som

1) sköter ledningsuppgifter på högsta nivå eller mellannivå i ett företag eller utför sakkunniguppdrag som kräver specialkompetens,

2) är idrottare, tränare eller idrottsdomare, om verksamheten är yrkesmässig,

3) arbetar för ett religiöst eller ideologiskt samfund,

4) yrkesmässigt verkar inom området för vetenskap, kultur eller konst med undantag av restaurangmusiker, eller som

5) arbetar i en internationell organisation eller sköter uppgifter som hänför sig till officiellt mellanstatligt arbete.

Rätt att förvärvsarbeta har en utlänning vars arbets- eller uppdragsgivare inte har något verksamhetsställe i Finland, om han eller hon

1) är yrkesmässigt verksam inom masskommunikationsområdet, eller

2) undersöker marknaden, förbereder ett företags etablering i Finland, förhandlar om eller skaffar beställningar eller övervakar hur beställningar verkställs eller sköter andra motsvarande uppgifter.

Rätt att förvärvsarbeta har en utlänning som av utrikesministeriet beviljats uppehållstillstånd för att utföra bygg-, reparations- och underhållsarbete vid en beskickning.

Sådan rätt att arbeta som baserar sig på denna paragraf skall med undantag av uppehållstillstånd enligt 7 mom. antecknas i utlänningens uppehållstillstånd.

80 §

Begränsat arbete med stöd av annat uppehållstillstånd än uppehållstillstånd för arbetstagare

Rätt att förvärvsarbeta har en utlänning som beviljats uppehållstillstånd

1) för studier, om arbetet är arbetspraktik som ingår i examen eller är ett slutarbete som ingår i studierna och som utförs i form av förvärvsarbete eller om mängden av arbete utjämnas till i genomsnitt 25 timmar per vecka under den tid då egentlig undervisning ordnas vid läroanstalten eller om heltidsarbetet infaller under en tid då egentlig undervisning inte ordnas vid läroanstalten,

81 a §

Rätt för en utlänning som avlagt examen i Finland att fortsätta och börja arbeta

Har en utlänning anhållit om fortsatt uppehållstillstånd för arbete eller sökande av

arbete medan ett uppehållstillstånd för studier beviljat med stöd av 45 § 1 mom. 3 punkten varit gällande, får han eller hon fortsätta arbeta eller börja ett nytt arbete med stöd av det tidigare uppehållstillståndet.

Har en utlänning anhållit om fortsatt uppehållstillstånd för arbete medan ett uppehållstillstånd beviljat med stöd av 54 § 4 mom. varit gällande, får utlänningen börja arbeta när han eller hon har hittat ett arbete.

Får en utlänning avslag på sin ansökan enligt 1 eller 2 mom. får han eller hon inte fortsätta arbeta, även om ändring har sökts i beslutet genom besvär.

157 §

Nordiska medborgares inresa och vistelse

En nordisk medborgare som kommer till Finland i annat än kortvarigt syfte skall registrera sin vistelse så som överenskommits om folkbokföring mellan de nordiska länderna.

169 §

Grunderna för avvisning och utvisning av nordiska medborgare

En medborgare i Danmark, Island, Norge eller Sverige vars flyttning till Finland inte har registrerats på det sätt som föreskrivs i 157 § 3 mom. kan avvisas, om han eller hon anses äventyra allmän ordning och säkerhet eller folkhälsan.

En medborgare i Danmark, Island, Norge eller Sverige vars flyttning till Finland har registrerats på det sätt som föreskrivs i 157 § 3 mom. kan utvisas, om han eller hon anses äventyra allmän ordning och säkerhet eller folkhälsan.

171 §

Behöriga myndigheter

Polisinrättningen i häradet återkallar registreringen av en uppehållsrätt samt en tidsbegränsad respektive permanent uppehållstillståndshandling. Polisinrättningen beslutar

också på ansökan att en registrering av uppehållsrätten eller en uppehållstillståndshandling inte återkallas i sådana fall som avses i 165 § 3 mom.

— — — — —
190 §

Besvär

I beslut som fattats av Utlänningsverket,

Helsingfors den 20 januari 2006

polisen, gränskontrollmyndigheten, arbetskraftsbyrån och en finsk beskickning och som avses i denna lag får ändring sökas genom besvär hos förvaltningsdomstolen på det sätt som föreskrivs i förvaltningsprocesslagen.

Denna lag träder i kraft den 1 februari 2006.

Republikens President
TARJA HALONEN

Inrikesminister *Kari Rajamäki*

Nr 35

**Jord- och skogsbruksministeriets förordning
om ändring av förordningen om veterinär gränskontroll av animaliska livsmedel och
andra varor**

Given i Helsingfors den 17 januari 2006

I enlighet med jord- och skogsbruksministeriets beslut
ändras i jord- och skogsbruksministeriets förordning av den 30 december 2004 om veterinär
gränskontroll av animaliska livsmedel och andra varor (1370/2004) 4 § 7 punkten, 41 § 1 mom.,
58 § 1 mom. och bilagan 1 som följer:

4 §

I denna förordning avses med

7) *gränskontrollstation* en i bilaga 1 nämnd
kontrollplats som är förenlig med artikel 6.1
a i rådets direktiv 97/78/EG och kommissio-
nens beslut 2001/812/EG och där veterinära
gränskontroller utförs, eller en i kommissio-
nens beslut 2001/881/EG nämnd kontrollplats
som är belägen i en annan medlemsstat i
Europeiska unionen,

41 §

Den som i Finland håller ett lager för
provanteringslivsmedel skall i enlighet med
58 § underrätta den gränsveterinär som över-
vakar lagret i fråga om importpartiets an-
komst till lagret för provanteringslivsmedel.

Gränsveterinären som övervakar lagret skall
underrätta den gränsveterinär som avses i
40 § 1 mom. om importpartiets ankomst som
TRACES-meddelande.

58 §

Den som i Finland håller ett lager för
provanteringslivsmedel skall underrätta den
gränsveterinär som övervakar lagret i fråga
om importpartiets ankomst till lagret senast
omedelbart efter partiets ankomst. Anmälan
görs genom att det gränskontrollintyg som
medföljer importpartiet sänds per telefax till
gränsveterinären i fråga.

Denna förordning träder i kraft den 1
februari 2006.

Helsingfors den 17 januari 2006

Jord- och skogsbruksminister *Juha Korkeaoja*

Veterinärråd Hentriikka Kontio

GRÄNSÖVERGÅNGSTÄLLEN OCH GRÄNSKONTROLLSTATIONER, STATIONERNAS ÖPPETIDER SAMT LIVSMEDEL OCH ANDRA VAROR SOM KONTROLLERAS VID STATIONERNA

Tullanstalt som utgör gränsöver- gångsställe	Kommun där gräns- kontrollsta- tionen är be- lägen	Öppetider	Livsmedel som kon- trolleras	Andra varor som kontrolle- ras	TRACES- kod
Helsingfors / hamnen	Helsingfors	8.00—16.15 mån.—fre.	Alla livs- medel	Andra varor som förvaras i rumstemperatur	14.001.99
Helsingfors— Vanda / flygfältet	Vanda	8.00—16.15 mån.—fre.	Bara för- packade livsmedel	Bara förpacka- de andra varor	14.101.99
Fredriks- hamn / hamnen	Fredrikshamn	8.00—16.15 mån.—fre.	Bara för- packade livsmedel	Bara förpacka- de andra varor	14.205.99
Vaalimaa / landsvägen	Virolahti	8.00—16.15 mån.—fre.	Alla livs- medel	Alla andra va- ror	14.105.99

Nr 36

Finansministeriets förordning**om beräkningsgrunderna för utdelningen av samfundsskatten för skatteåret 2006 i de enskilda kommunerna och de evangelisk-lutherska församlingarna**

Given i Helsingfors den 19 januari 2006

I enlighet med finansministeriets beslut föreskrivs med stöd av 14 § lagen den 10 juli 1998 om skatteredovisning (532/1998), sådant detta lagrum lyder i lag 1458/2001:

1 §

Tillämpningsområde

Vid beräkningen av de enskilda kommunernas och de evangelisk-lutherska församlingarnas utdelning för skatteåret 2006, som enligt 13 § lagen om skatteredovisning (532/1998) skall tillämpas vid redovisningen av samfundsskatt, iakttas bestämmelserna i denna förordning.

2 §

Utdelningen för skatteåret 2006

Utdelningen för skatteåret 2006 enligt 13 §

Helsingfors den 19 januari 2006

Andra finansminister *Ulla-Maj Wideroos*

lagen om skatteredovisning beräknas som medelvärde av den totala utdelning som beräknats på basis av uppgifterna för skatteåren 2003 och 2004 samt på basis av antalet invånarna i kommunen.

3 §

Ikraftträdande

Denna förordning träder i kraft den 25 januari 2006.

Förordningen tillämpas första gången på den redovisning av samfundsskatt som görs i januari 2006.

Konsultativ tjänsteman Merja Taipalus

Nr 37

Jord- och skogsbruksministeriets förordning**om ändring av jord- och skogsbruksministeriets förordning om betalningar av ersättningar för översvämningsskador för år 2004**

Given i Helsingfors den 19 januari 2006

I enlighet med jord- och skogsbruksministeriets beslut
ändras i jord- och skogsbruksministeriets förordning av den 17 februari 2005 om betalning av ersättningar för översvämningsskador för år 2004 (102/2005) bilaga 1, sådan den lyder i förordning 421/2005, som följer:

1 §

Bilaga 1, sådan den lyder i förordning 421/2005, till jord- och skogsbruksministeriets förordning om betalning av ersättningar för översvämningsskador för år 2004 (102/2005) ändras i enlighet med denna förordning.

2 §

Denna förordning träder i kraft den 25 januari 2006.

Åtgärder som verkställigheten av förordningen förutsätter får vidtas innan förordningen träder i kraft.

Helsingfors den 19 januari 2006

Jord- och skogsbruksminister *Juha Korkeaoja*

Lantbruksråd Esko Juvonen

*Bilaga 1***KOMMUNSPECIFIKA ANSLAG FÖR ERSÄTTNINGAR ENLIGT ERSÄTTNINGS-GRUNDERNA I ÖVERSVÄMNINGSSKADELAGEN**

Kommun	Anslag (euro)
Alahärmä.....	10 000
Asikkala	2 000
Askola	17 000
Borgnäs	5 000
Forssa	1 300
Hankasalmi	14 600
Hattula.....	2 000
Hausjärvi.....	30 000
Helsingfors.....	35 000
Hollola	500
Honkajoki	2 000
Hämeenkoski	7 500
Högfors	3 500
Janakkala.....	45 000
Keitele.....	2 000
Kervo	130 000
Kittilä	48 500
Konnevesi	8 000
Kronoby	500
Kyrkslätt	1 500
Kärkölä	700
Lapinlahti.....	1 000
Leivonmäki	1 500
Lojo.....	1 000
Loppi	18 000
Mouhijärvi	5 500
Mäntsälä.....	18 000
Nastola	20 000
Nurmijärvi.....	8 000
Nykarleby	3 000
Oravais	550 000
Pemar	14 000
Pielavesi.....	2 000
Pukkila	2 000
Renko.....	8 000
Riihimäki	420 000
Sibbo.....	5 000
Sievi	1 000
Sotkamo	2 500
Storkyro	500

Tavastehus	2 000
Toivakka	13 000
Träskända.....	13 500
Tusby	250 000
Tuulos	6 000
Vanda.....	40 000
Vesanto	20 000
Vörå	1 505 000
Ylihärmä	7 000
Ylivieska.....	460 000

Nr 38

**Jord- och skogsbruksministeriets förordning
om ändring av jord- och skogsbruksministeriets förordning om betalning av ersättningar
för översvämningsskador inom jordbruket år 2004**

Given i Helsingfors den 19 januari 2006

I enlighet med jord- och skogsbruksministeriets beslut
ändras i jord- och skogsbruksministeriets förordning av den 15 juni 2005 om betalning av
ersättningar för översvämningsskador inom jordbruket år 2004 (422/2005) bilaga 1 som följer:

1 §

Bilaga 1 till jord- och skogsbruksministeriets förordning om betalning av ersättningar för översvämningsskador inom jordbruket år 2004 (422/2005) ändras i enlighet med denna förordning.

2 §

Denna förordning träder i kraft den 25 januari 2006.

Åtgärder som verkställigheten av förordningen förutsätter får vidtas innan förordningen träder i kraft.

Helsingfors den 19 januari 2006

Jord- och skogsbruksminister *Juha Korkeaoja*

Lantbruksråd Esko Juvonen

*Bilaga 1***KOMMUNSPECIFIKA ANSLAG FÖR ERSÄTTNING AV JORDBRUKSSKADOR
ENLIGT ERSÄTTNINGSGRUNDERNA I ÖVERSVÄMNINGSSKADELAGEN**

Kommun	Anslag (euro)
Alahärmä	4 600
Alavieska	1 000
Forssa	120 000
Hausjärvi	35 000
Helsingfors	4 000
Hollola	10 000
Högfors	10 000
Janakkala	27 500
Kärkölä	10 000
Loppi	400
Mäntsälä	100 000
Mörskom	1 000
Nastola	10 000
Nurmijärvi	140 000
Nykarleby	1 000
Oravais	135 000
Pälkäne	25 000
Riihimäki	1 500
Sibbo	1 500
Tusby	20 000
Vanda	10 000
Vichtis	100 000
Vörå	100 000
Ylivieska	1 500

Nr 39

Jord- och skogsbruksministeriets förordning om betalning av ersättningar för översvämningsskador för år 2005

Given i Helsingfors den 19 januari 2006

I enlighet med jord- och skogsbruksministeriets beslut föreskrivs med stöd av 5 § i lagen av den 18 mars 1983 om ersättande av skador som förorsakats av exceptionella översvämningar (284/1983), sådan denna paragraf lyder i lag 92/1995:

1 §

Tillämpningsområde

Denna förordning gäller beloppen och kostnaderna av de skador som skall ersättas med stöd av lagen om ersättande av skador som förorsakats av exceptionella översvämningar (284/1983), nedan *översvämningsskadelagen*, samt de andelar av beloppen och kostnaderna av skadorna som skall ersättas när översvämningsskadorna år 2005 gäller annat än trädgårdsprodukter, bärgad skörd, sådd som omöjliggjorts, trädbestånd samt jordbrukets produktionsbyggnader.

2 §

Ersättningsprocent

I fråga om alla skadeobjekt som ersätts med stöd av denna förordning är ersättningsandelen 80 procent av skadorna enligt ersättningsgrunderna i översvämningsskadelagen.

3 §

Anslag för ersättningarna

För de ersättningar som betalas för skador

Helsingfors den 19 januari 2006

Jord- och skogsbruksminister *Juha Korkeaoja*

som förorsakats av exceptionella översvämningar som avsetts i 1 § används av beloppet som står till förfogande enligt moment 30.50.48 högst det anslag som beviljats kommunerna enligt bilaga 1.

4 §

Ersättande av eget arbete

Vid ersättandet av eget arbete tillämpas bestämmelserna i 4 § i jord- och skogsbruksministeriets förordning om betalning av ersättningar för översvämningsskador för år 2004 (102/2005).

5 §

Ikraftträdande

Denna förordning träder i kraft den 25 januari 2006.

Åtgärder som verkställigheten av förordningen förutsätter får vidtas innan förordningen träder i kraft.

Lantbruksråd Esko Juvonen

KOMMUNSPECIFIKA ANSLAG FÖR ERSÄTTNINGAR ENLIGT ERSÄTTNINGS-GRUNDERNA I ÖVERSVÄMNINGSSKADELAGEN

Kommun	Anslag (euro)
Enare	190 000
Enontekis	5 500
Hattula*)	6 000
Hausjärvi*)	6 000
Juankoski*)	3 500
Kittilä*)	3 600 000
Kolari	3 000
Merijärvi	5 100
Muonio	2 000
Pyhäjoki	7 500
Sievi	3 200
Utsjoki	4 000
Valkeala*)	2 600

*) skadeobjekt i Kittilä

Nr 40

Jord- och skogsbruksministeriets förordning**om ansökningstider och ansökan beträffande nationella stöd till jordbruket och trädgårdsodlingen 2006**

Given i Helsingfors den 20 januari 2006

I enlighet med jord- och skogsbruksministeriets beslut föreskrivs med stöd av 10 § 7 mom., 25 § 3 mom. och 28 § 3 mom. i lagen av den 28 december 2001 om nationella stöd till jordbruket och trädgårdsodlingen (1559/2001):

1 §

Tillämpningsområde

Denna förordning gäller ansökningstider, ansökningstid för förskott på husdjursstöd, inlämnande av ansökningar samt ansökningsblanketter och räkningsdagar och räknings-tidpunkter för husdjur beträffande nationella stöd till jordbruket och trädgårdsodlingen enligt följande förordningar av statsrådet:

1) statsrådets förordning om nationellt stöd till södra Finland 2006 (28/2006), nedan *förordningen om nationellt stöd till södra Finland*,

2) statsrådets förordning om nordligt stöd 2006 (29/2006), nedan *förordningen om nordligt stöd*,

3) statsrådets förordning om nationellt stöd för potatisproduktion 2006 (31/2006), samt

4) statsrådets förordning om nationell tilläggsdel i miljöstödet för 2006 (30/2006).

2 §

Definitioner

I denna förordning avses med

1) *gårdsbruksblankett* jord- och skogsbruksministeriets gårdsbruksblankett nummer 101A för 2006,

2) *ansökan om stöd för växtproduktion* jord- och skogsbruksministeriets blankett nummer 101B för ansökan om stöd 2006,

3) *basskiftesblankett* jord- och skogsbruksministeriets basskiftesblankett nummer 102A i stödansökan för 2006,

4) *jordbruksskiftesblankett* jord- och skogsbruksministeriets jordbruksskiftesblankett nummer 102B i stödansökan för 2006,

5) *ändringsblankett för basskiften* jord- och skogsbruksministeriets ändringsblankett nummer 102C för basskiften för 2006,

6) *ansökan om husdjursstöd* jord- och skogsbruksministeriets ansökningsblankett nummer 101C för nationella husdjursstöd 2006, delarna I och II,

7) *anmälan om deltagande* jord- och skogsbruksministeriets blankett nummer 144 för anmälan om deltagande i EU- och nationella stödsystem baserade på nötdjursregistret och blankett nummer 282 för anmälan om deltagande i systemet för betalning av produktionsstöd för mjölk, samt

8) *blanketten gårdsbruksenhetens delägare 2006* jord- och skogsbruksministeriets blankett nummer 101D.

3 §

Ansökningstider och ansökningsblanketter

Stöd skall sökas:

1) i fråga om stöd för växtproduktion och nationell tilläggsdel till miljöstödet med ansökan om stöd för växtproduktion, på basskiftesblanketten och på jordbruksskiftesblanketten senast den 28 april 2006. Sökanden

skall dessutom lämna in en gårdsbruksblankett;

2) i fråga om stöd för mjölkproduktion, med jord- och skogsbruksministeriets blankett nummer 282 för anmälan om deltagande. När det gäller produktionsstöd för mjölk till direktförsäljning skall dessutom blankett nummer 512007_06 för anmälan om direktförsäljning lämnas in senast den 15 maj 2006;

3) i fråga om stöd för växthusproduktion, på jord- och skogsbruksministeriets ansökningsblankett nummer 109 senast den 17 februari 2006,

4) i fråga om lagringsstöd för trädgårdsprodukter, på jord- och skogsbruksministeriets ansökningsblankett nummer 228 senast den 25 oktober 2006, dessutom skall lagervolymerna för november och december meddelas genom särskilda anmälningar om lagervolymerna senast den 29 december 2006,

5) i fråga om lagringsstöd för skogsbär och skogssvamp, på jord- och skogsbruksministeriets ansökningsblankett nummer 237 senast den 18 juli 2006,

6) i fråga om tackor, på jord- och skogsbruksministeriets ansökningsblankett nummer 107A senast den 28 februari 2006. Också förskottet på stöd för tackor fastställs utifrån det antal tackor som uppgivits på denna blankett;

7) i fråga om dikor, dikokvigor, mjölkkor, tjurar och kvigor samt slaktade kvigor och tjurar, på blankett nummer 144 för anmälan om deltagande senast den 28 april 2006,

8) i fråga om andra husdjur än de som nämns i 6 och 7 punkten, på blanketten för ansökan om husdjursstöd inom de tider som nämns i bilaga 1,

9) i fråga om förskott på stöd enligt 7 och 8 punkten, på jord- och skogsbruksministeriets ansökningsblankett nummer 139 senast den 28 februari 2006.

Vad gäller ändringar i användningen av jordbruksskiften som är föremål för stöd enligt 1 mom. 1 punkten skall blankett nummer 117 för anmälan om säningsarealer lämnas in senast den 15 juni 2006.

Utöver de blanketter som nämns i 1 mom. 6–8 punkten skall den som ansöker om husdjursstöd lämna in en gårdsbruksblankett,

en basskiftesblankett, en jordbruksskiftesblankett samt en blankett om gårdsbruksenhets delägare 2006.

4 §

Inlämnande av ansökningar

Ansökningar om stöd för växtproduktion, nationell tilläggsdel till miljöstödet och om husdjursstöd, anmälningar om deltagande samt ansökningar om förskott på husdjursstöd lämnas in till landsbygdsnäringsmyndigheten i den kommun på vars område gårdsbruksenhets driftscentrum är beläget. Om gårdsbruksenheten inte har något driftscentrum skall ansökan lämnas in till landsbygdsnäringsmyndigheten i den kommun på vars område merparten av gårdsbruksenhets åkrar är belägna.

Anmälan om deltagande som gäller produktionsstöd för mjölk lämnas in till landsbygdsnäringsmyndigheten i den kommun på vars område gårdsbruksenhets driftscentrum är beläget. Anmälan om deltagande är i kraft tills vidare om producenten inte gör några ändringar i sin anmälan eller meddelar om att produktionen upphör eller utesluts ur systemet av något annat skäl. Anmälan om direktförsäljning som gäller produktionsstöd för mjölk som säljs vid direktförsäljning lämnas in till Arbetskrafts- och näringscentralens landsbygdsavdelning samt i landskapet Åland till länsstyrelsen.

Ansökningar om stöd för växthusproduktion och lagringsstöd för trädgårdsprodukter lämnas in till Arbetskrafts- och näringscentralens landsbygdsavdelning samt i landskapet Åland till länsstyrelsen.

Ansökningsblanketter för lagringsstöd för skogsbär och skogssvamp lämnas in till den Arbetskrafts- och näringscentral på vars verksamhetsområde lagret är beläget.

Övriga nödvändiga blanketter och bilagor skall lämnas in tillsammans med ansökningsblanketterna.

5 §

Försenade ansökningar och förbindelser

Om en ansökan om nationella stöd till

jordbruket och trädgårdsodlingen, med undantag av ansökan om nationell tilläggsdel till miljöstödet, lämnas in för sent sänks stödet så som föreskrivs i 17 § i lagen om nationella stöd till jordbruket och trädgårdsodlingen (1559/2001).

Om en ansökan om nationell tilläggsdel till miljöstödet lämnas in för sent, sänks stödet så som föreskrivs i 40 § 2 mom. i statsrådets förordning om kompensationsbidrag och miljöstöd för jordbruket (644/2000).

Om en förbindelse om nationell tilläggsdel till miljöstödet lämnas in för sent, sänks stödet så som föreskrivs i avdelning II i del II i kommissionens förordning (EG) nr 796/2004 om närmare föreskrifter för tillämpningen av de tvärvillkor, den modulering och det integrerade administrations- och kontrollsystem som föreskrivs i rådets förordning (EG) nr 1782/2003 om upprättande av gemensamma bestämmelser för system för direktstöd inom den gemensamma jordbrukspolitiken och om upprättande av vissa stödssystem för jordbrukare.

När en ansökan och en förbindelse om nationell tilläggsdel till miljöstödet är förse- nade, fastställs de förseningspåföljder som har samband med stödet utgående från den blankett som är mest förse- nad.

6 §

Tidpunkterna för fastställande av husdjurs- stöd

De räkningsdagar och andra tidpunkter för fastställande av stöd som föreskrivs i 11 § i förordningen om nationellt stöd till södra Finland och i 19 § i förordningen om nordligt stöd anges i bilaga 1 till denna förordning.

7 §

Bilagor till ansökan om förskott på husdjurs- stöd

Vid sådan betydande utvidgning av hus- djursproduktionen som definieras i 15 § i förordningen om nationella stöd till södra Finland och 23 § i förordningen om nordligt

stöd samt vid inledande av husdjursproduk- tion skall den som ansöker om förskott på husdjursstöd som bilaga till ansökan om förskott lämna in till kommunens lands- bygdsnäringsmyndighet en utredning på grundval av vilken kommunens lands- bygdsnäringsmyndighet kan försäkra sig om att produktionen bedrivs i den omfattning som anges i ansökan.

Om getproduktionen utvidgas betydligt skall som bilaga till ansökan om förskott, utöver den utredning som avses i 1 mom., dessutom fogas en uppskattning av den mjölkproduktion som skall godkännas som grund för fastställandet av stödet och som produceras mellan den 1 september 2005 och den 31 augusti 2006, de nämnda dagarna inberäknade. De som börjar hålla hongetter skall lämna in en uppskattning av den mjölkproduktion som skall godkännas som grund för fastställandet av stödet och som produceras mellan den 1 maj 2006 och den 31 augusti 2006, de nämnda dagarna inbe- räknade.

8 §

Överföringar av besittning vid ansökan om förskott

Vid de överföringar av besittningsrätten som ägt rum efter att tiden för ansökan om förskott gått ut kan ansökan om förskott på stöd överföras på lägenhetens nya innehavare enligt överenskommelse mellan den förra och den nya innehavaren.

För att ansökan om förskott skall kunna överföras förutsätts att husdjursskötseln på lägenheten under 2006 bedrivs i den omfatt- ning som lägenhetens förra innehavare upp- gett i ansökan om förskott.

9 §

Ansökningar om undantag

Ansökningar enligt 27 § 1 och 2 mom. i lagen om nationella stöd till jordbruket och trädgårdsodlingen om undantag från villkoren för beviljande av stöd skall i fråga om stöd

för växthusproduktion lämnas in till jord- och skogsbruksministeriet senast den 17 februari 2006, i fråga om lagringsstöd för trädgårdsprodukter senast den 25 oktober 2006 och i fråga om andra stöd senast den 28 april 2006.

Ansökan om undantag enligt 3 mom. i nämnda bestämmelse skall lämnas in till jord- och skogsbruksministeriet senast den 17 februari 2006.

Helsingfors den 20 januari 2006

Jord- och skogsbruksminister *Juha Korkeaoja*

10 §

Ikraftträdande

Denna förordning träder i kraft den 25 januari 2006.

Åtgärder som verkställigheten av förordningen förutsätter får vidtas innan förordningen träder i kraft.

Lantbruksråd Olli-Pekka Peltomäki

Bilaga 1

TIDPUNKTER FÖR FASTSTÄLLANDE AV HUSDJURSSTÖD, SISTA ANSÖKNINGSDAGAR SAMT BLANKETTER FÖR ANSÖKAN OM STÖD

1) Räkningsdagar för husdjur, sista ansökningsdagar och ansökningsblanketter			
Djur	Räkningsdagar 2006	Stöd skall sökas senast	Blnr
Svin			
–suggor	1.10 ¹⁾ , 1.11 ¹⁾ och 1.12 ¹⁾ samt 1.1, 1.2, 1.3, 1.4, 1.5, 1.6, 1.7, 1.8 och 1.9. 1.10 ²⁾ , 1.11 ²⁾ och 1.12 ²⁾	15.9.2006 år 2007	101C del I
–galtar	1.5 och 1.9	15.9.2006	101C del I
Fjäderfä			
–hönor inklusive moderhönor samt broilermödrar och moderdjur av kalkon	1.10 ¹⁾ , 1.11 ¹⁾ och 1.12 ¹⁾ samt 1.1, 1.2, 1.3, 1.4, 1.5, 1.6, 1.7, 1.8 och 1.9. 1.10 ²⁾ , 1.11 ²⁾ och 1.12 ²⁾	15.9.2006 år 2007	101C del I
– moderdjur av anka och och gås samt hägnade moderdjur av fasan och and	1.5 och 1.9.	15.9.2006	101C del I
–broilers	1.5. och 1.9.	15.9.2006	101C del I
Tackor	8.6.	28.2.2006	107A
Hongetter	1.5.	15.9.2006	101C del I
Hästar	1.5.	15.9.2006	101C del I
¹⁾ När stöd för 2006 beräknas beaktas antalet suggor, hönor, broilermödrar och moderdjur av kalkon 1.10.2005, 1.11.2005 och 1.12.2005.			
²⁾ När stöd för 2007 beräknas beaktas antalet suggor, hönor, broilermödrar och moderdjur av kalkon 1.10.2006, 1.11.2006 och 1.12.2006.			

2) Andra perioder för fastställande av husdjursstöd än räkningsdagarna, sista ansökningsdagar och ansökningsblanketter			
Djur	Period för fastställande av stöd	Stöd skall sökas senast	Bl nr
Dikor, dikokvigor, mjölk- kor, tjurar och kvigor	Det ur nötdjursregistret erhåll- na genomsnittliga antalet djur under perioden 1.7.2005- 30.6.2006	28.4.2006 ³⁾	144
Slaktade kvigor och tju- rar	Antalet slaktade djur 2006	28.4.2006 ⁴⁾	144
Slaktsvin	Antalet slaktade djur 2006	31.1.2007	101C del II
Unga suggor och galtar	Antalet djur som sålts till avel 2006	31.1.2007	101C del II
Ankor, gäss, kalkoner, ägnade fasaner och häg- nade änder	Antalet slaktade djur 2006	31.1.2007	101C del II
³⁾ Om producenten har ansökt om stöd per djurenhet på basis av nötdjursregistret med blankett nr 167 på så sätt att ansökan är i kraft från och med 2002, 2003, 2004 eller 2005 behöver han inte ansöka om stöd på nytt med blankett nr 144. Om producenten inte tidigare har ansökt om stöd per djurenhet på basis av nötdjursregistret skall stöd sökas med blankett nr 144 senast 28.4.2006. ⁴⁾ Om producenten har ansökt om slaktstöd för kvigor och tjurar på basis av nötdjursregistret med blankett nr 162 på så sätt att ansökan är i kraft från och med 2001, 2002, 2003, 2004 eller 2005 behöver han inte ansöka om stöd med blankett nr 144. Om producenten inte tidigare har ansökt om slaktstöd på basis av nötdjursregistret skall stöd sökas med blankett nr 144 senast 28.4.2006.			

Nr 41

Jord- och skogsbruksministeriets meddelande
om jord- och skogsbruksministeriets förordning om ändring av jord- och skogsbruks-
ministeriets förordning om bekämpning av bakteriell njursjukdom hos fisk

Utfärdat i Helsingfors den 18 januari 2006

Jord- och skogsbruksministeriet meddelar med stöd av 4 § lagen den 25 februari 2000 om Finlands författningssamling (188/2000):

Jord- och skogsbruksministeriet har utfärdat följande förordning:

Förordningens rubrik	Nr	utfärdat	träder i kraft
JSM:s förordning om ändring av jord- och skogsbruksministeriets förordning om bekämpning av bakteriell njursjukdom hos fisk.....	1/VLA/2006	18.1.2006	31.1.2006

Förordningen har publicerats i jord- och skogsbruksministeriets föreskriftssamling som gäller veterinärvesendet. Förordningen kan fås från jord- och skogsbruksministeriets avdelning för livsmedels och hälsa, Mariegatan 23, 00170 Helsingfors, tfn (09)160 01.

Helsingfors den 18 januari 2006

Avdelningschef *Matti Aho*

Äldre regeringssekreterare Ritva Ruuskanen

Rådets direktiv 91/67/EEG (31991L0067); EUT nr L 46, 19.2.1991, s. 1
 Rådets direktiv 93/54/EEG (31993L0054); EUT nr L 175, 19.7.1993, s. 34
 Rådets direktiv 95/22/EG (31995L0022); EUT nr L 243, 11.10.1995, s. 1
 Rådets direktiv 98/45/EG (31998L0045); EUT nr L 189, 3.7.1998, s. 12
 Kommissionens beslut 2004/453/EG (32004D0453); EUT nr L 202, 7.6.2004, s. 4

Nr 42

Jord- och skogsbruksministeriets meddelande
om jord- och skogsbruksministeriets förordning om utbetalning av mjölkbidrag och dess
tilläggsbidrag för år 2005

Utfärdat i Helsingfors den 20 januari 2006

Jord- och skogsbruksministeriet meddelar med stöd av 4 § lagen den 25 februari 2000 om Finlands författningssamling (188/2000):

Jord- och skogsbruksministeriet har utfärdat följande förordning:

Förordningens rubrik	JSM:s föreskrifts- samling nr	utfärdat	träder i kraft
JSM:s förordning om utbetalning av mjölk- bidrag och dess tilläggsbidrag för år 2005.	5/06	20.1.2006	25.1.2006

Förordningen har publicerats i jord- och skogsbruksministeriets föreskriftssamling. Förordningen kan fås från jord- och skogsbruksministeriets informationstjänstcentral, (Mariegatan 23, Helsingfors), PB 310, 00023 Statsrådet, telefon 020 77 2005.

Helsingfors den 20 januari 2006

Jord- och skogsbruksminister *Juha Korkeaoja*

Överinspektör Velimatti Mukkila

Nr 43

Jord- och skogsbruksministeriets meddelande

om jord- och skogsbruksministeriets förordning om utbetalning av ersättningar för översvämningsskador som förorsakats andra än trädgårdsprodukter, bärgad skörd, trädbestånd och jordbrukets produktionsbyggnader under år 2005

Utfärdat i Helsingfors den 20 januari 2006

Jord- och skogsbruksministeriet meddelar med stöd av 4 § lagen den 25 februari 2000 om Finlands författningssamling (188/2000):

Jord- och skogsbruksministeriet har utfärdat följande förordning:

Förordningens rubrik	JSM:s föreskrifts- samling nr	utfärdat	träder i kraft
JSM:s förordning om utbetalning av ersättningar för översvämningsskador som förorsakats andra än trädgårdsprodukter, bärgad skörd, trädbestånd och jordbrukets produktionsbyggnader under år 2005.....	7/06	20.1.2006	25.1.2006

Förordningen har publicerats i jord- och skogsbruksministeriets föreskriftssamling. Förordningen kan fås från jord- och skogsbruksministeriets informationstjänstcentral, (Mariegatan 23, Helsingfors), PB 310, 00023 Statsrådet, telefon 020 77 2005.

Helsingfors den 20 januari 2006

Jord- och skogsbruksminister *Juha Korkeaoja*

Överinspektör Velimatti Mukkila

FÖRFS/ELEKTRONISK VERSION

UTGIVARE: JUSTITIEMINISTERIET

Nr 34—43, 3 ark

EDITA PRIMA AB, HELSINGFORS 2006

EDITA PUBLISHING AB, HUVUDREDAKTÖR JARI LINHALA

ISSN 1456-9663